



United States Department of State


Washington, D.C. 20520

BUREAU OF INTERNATIONAL SECURITY AND NONPROLIFERATION
OFFICE OF NUCLEAR ENERGY SAFETY AND SECURITY

January 16, 2008

TO: Janice Owens/Carlotta Coates/Robin Barnes
Office of International Programs
United States Nuclear Regulatory Commission
ph: 301 415 3684/17875 fax 301 415 2395
3453

XSNM 3522
4 pages

FROM: ISN/NESS - Robin  DeLoraine
Ph: 202 647 3978; Fax: 202 647.0775

SUBJECT: U.S. Embassy Tokyo Cable dated January 8, 2008 Reporting Receipt of GOJ
Assurances for Application XSNM3522 -- State Assurance Request Telegram no. 169060

Transmitted for NRC action and file are copies of the referenced U.S. Embassy Tokyo cable
reporting receipt of GOJ assurances for the subject application and State telegram 196060.

Rec'd
1/16/08
RJB

UNCLASSIFIED

Robin D DeLaBarre 01/08/2008 08:37:01 AM From DB/Inbox: Robin D DeLaBarre

Cable Text:

TED5635

ACTION ISN-00

INFO	LOG-00	ERR-00	AMAD-00	CIRE-00	CIP-00	COME-00	CTMS-00
	DINT-00	DODE-00	DORE-00	PDI-00	EAP-00	DMSE-00	UTED-00
	VCI-00	TEDE-00	INF-00	IO-00	L-00	VCIE-00	NFC-00
	NSAF-00	NSCE-00	OES-00	OIC-00	OIG-00	OMB-00	NIMA-00
	EPAU-00	PA-00	PM-00	ISNE-00	DOHS-00	SP-00	SSO-00
	STR-00	TRSE-00	FMP-00	BRG-00	R-00	EPAE-00	IIP-00
	PMB-00	SAS-00	/000W				

-----481A8B 080053Z /38

O 080037Z JAN 08
 FM AMEMBASSY TOKYO
 TO SECSTATE WASHDC IMMEDIATE 0785

UNCLAS TOKYO 000036

FOR ISN/NESS - R. DELABARRE

E.O. 12958: N/A

TAGS: KSCA, FNNP, ENRG, JA

SUBJ: NUCLEAR: REQUEST FOR GOJ ASSURANCE FOR COOPERATION:
 - DIP. NOTE EXCHANGED FOR CASE NUMBER 787.

REF: A) 88 TOKYO 20503; B) STATE 169060

1. The Embassy has exchanged diplomatic note with attachment with the GOJ and received GOJ DNS-IN for the following case:787.

U.S. note and attachment for above case was given to MOFA in final form on:
 - December 21, 2005

The corresponding GOJ note number for the case is:
 - 36/DNS-IN, dated January 4, 2008

2. The text of the GOJ note is exactly the same as previously used standard text, ref A, except for the specification of number and date above.

3. A certified copy of the U.S. notes and attachments, and original of the GOJ DNS-IN numbers, will be pouched to the Department (ISN/NESS - Robin DeLaBarre) on January 8, 2008 under registry no.3964067.

SCHIEFFER

NNNN

End Cable Text

Robin D DeLaBarre 01/08/2008 08:37:01 AM From DB/Inbox: Robin D DeLaBarre

UNCLASSIFIED

2

UNCLASSIFIED

Robin D DeLaBarré 12/20/2007 05:12:49 PM From DB/Inbox: Robin D DeLaBarré

Cable Text:

TED8318
ORIGIN ISN-00

INFO	LOG-00	EEB-00	AID-00	AMAD-00	CIAE-00	CTMS-00	DOPE-00
	DOEE-00	ITCF-00	FDY-00	EAP-00	DHSE-00	EXMS-00	E-00
	UTED-00	VCI-00	FRB-00	TEDE-00	INR-00	VCI2-00	NRC-00
	NSAE-00	OES-00	OMD-00	NIMA-00	EPAU-00	PM-00	ITIE-00
	DOHS-00	SE-00	SSO-00	STFD-00	SIR-00	TRSS-00	EMF-00
	BBG-00	EPDF-00	IIP-00	SSD-00	PMS-00	G-00	SAG-00
	PA-00	/000R					

169060

SOURCE: CBLEXCLS.001750

DRAFTED BY: ISN/NESS:RDELABARRÉ -- 12/20/2007 202-647-3978

APPROVED BY: ISN/NESS:RSTRAIFORD

EAP/J:TBRYAN

NRC:JOWENS (INFO)

DOE/NNSA/NA-243:IBRUNS (INFO)

-----40DF17 201622Z /30

P 201603Z DEC 07

FM SECSTATE WASHDC

TO AMEMBASSY TOKYO PRIORITY

UNCLAS STATE 169060

FCR EST

E.O. 12958: N/A

TAGS: ENRC, KNFP, KSCA, JA

SUBJECT: REQUEST FOR GOJ ASSURANCES FOR NUCLEAR EXPORT
SUBJECT TO US-JAPAN AGREEMENT FOR COOPERATION

1. Embassy is requested to seek GOJ assurances for the pending nuclear export described in para 3 below. The assurances are requested in accordance with Administrative Arrangements (AA) pursuant to the Agreement for Cooperation between the Government of Japan and the Government of the United States of America Concerning Peaceful Uses of Nuclear Energy, which entered into force on July 17, 1989. Text for assurance request is provided in para 2 below.

2. Text of Embassy note to MOFA:

"The Embassy of the United States of America presents its compliments to the Ministry of Foreign Affairs and has the honor to refer to paragraph 3 of Article 2 of the Agreement for Cooperation between the Government of the United States of America and the Government of Japan Concerning Peaceful Use of Nuclear Energy signed at Tokyo on November 4, 1987 (hereinafter referred to as the Agreement)."

"The Embassy has the further honor to notify the Ministry of Foreign Affairs, in accordance with the provisions referred to above, of the intended transfer of the items detailed in the attachments to this note."

"The Embassy would appreciate a written confirmation by the Government of Japan that the above-mentioned items will be held subject to the Agreement upon their entry into the territorial jurisdiction of Japan, and that the proposed recipients are authorized persons in Japan."

(Complimentary Close)

3. a. Information for attachment to note no. 787

NRC Application no. XSNM03522

Date of Application: December 6, 2007

Applicant:

UNCLASSIFIED

2

UNCLASSIFIED

Mitsui & Co (U.S.A.), Inc.
200 Park Avenue
New York, NY 10166-0130

Supplier:
Global Nuclear Fuel - Americas
3501 Castle Hayne Road
Wilmington NC 28401

Ultimate Consignee:
Tokyo Electric Power Company

Ultimate End Use:
For reload of Unit 6 of the Fukushima I Nuclear Power Station
22 Kitahara, Otsuzawa, Ohkuma-machi, Futaba-gun,
Fukushima-ken; and

Units 1 and 2 of the Fukushima II Nuclear Power Station
12 Kobanassaku, Namikura, Naraha-machi, Futaba-gun,
Fukushima-ken./

Intermediate Consignee:
Global Nuclear Fuel-Japan Co., Ltd.
3-1, 2-chome Uchikawa, Yokosuka-shi, Kanagawa-ken

Intermediate End Use: for fuel fabrication

Description:
1.705 kilograms U-235 in 41.957 kilograms uranium enriched to
a maximum of 4.95 percent in the form of uranium dioxide.

Country of origin of source material:
Other (Niger and Namibia)

Country of enrichment:
Euratom (France) and USA

First shipment scheduled: March 2008

4. Embassy is requested to transmit notes seeking GOJ
assurances for the application at earliest opportunity.
Report by telegram text of GOJ reply, attn ISN/NESS, and
copies of exchanged notes via pouch would be appreciated.
Action on case will be taken upon receipt of Embassy
telegram.
RICE

NNNN

End Cable Text

Robin D DeLaBarre 12/20/2007 05:12:49 PM From: DB/labox; Robin D DeLaBarre

UNCLASSIFIED

3